

343144-2026 - Súťaž

Nemecko – Stavebné práce – Brandschutzsanierung, Sanierung schadhafter und veralteter Bausubstanz und energetische Sanierung, Gesamtschule Volksgarten, Volksgartenstraße 71-75, 41065 Mönchengladbach - Rohbauarbeiten

OJ S 96/2026 20/05/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim Práce

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Stadt Mönchengladbach

E-mail: vergaben@moenchengladbach.de

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Miestny orgán

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Brandschutzsanierung, Sanierung schadhafter und veralteter Bausubstanz und energetische Sanierung, Gesamtschule Volksgarten, Volksgartenstraße 71-75, 41065 Mönchengladbach - Rohbauarbeiten

Opis: Rohbauarbeiten

Identifikátor postupu: 86147542-9a6d-4376-867e-b26e9aa0589b

Predchádzajúce oznámenie: f6ca9497-e91f-4eee-accb-a16b1df8fb39-01

Interný identifikátor: GMMG-2026-036

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45000000 Stavebné práce

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45223220 Škrupinové konštrukcie

2.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Volksgartenstraße 71-75

Mesto: Mönchengladbach

PSČ: 41065

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Mönchengladbach, Kreisfreie Stadt (DEA15)

Krajina: Nemecko

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: #Bekanntmachungs-ID: CXPTYD0DU5L#

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

vob-a-eu -

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 21 des Arbeitnehmer-Entsendegesetzes, § 98c des Aufenthaltsgesetzes, § 19 des Mindestlohngesetzes, § 21 des Schwarzarbeitsbekämpfungsgesetzes und § 22 des Lieferkettensorgfaltspflichtengesetzes

Účast' v zločineckej organizácii: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Podvod: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Korupcia: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Porušenie povinnosti platiť dane: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Porušenie povinnosti platiť príspevky na sociálne zabezpečenie: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Porušenie povinností v oblasti pracovného práva: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Platobná neschopnosť: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Aktíva spravované likvidátorom: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Pozastavené podnikateľské činnosti: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Podobná situácia ako úpadok podľa vnútroštátneho práva: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Závažné odborné pochybenie: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Dohody s inými hospodárskymi subjektmi s cieľom narušiť hospodársku súťaž: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Predčasné ukončenie zmluvy, škody alebo iné porovnateľné sankcie: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Brandschutzsanierung, Sanierung schadhafter und veralteter Bausubstanz und energetische Sanierung, Gesamtschule Volksgarten, Volksgartenstraße 71-75, 41065 Mönchengladbach - Rohbauarbeiten

Opis: Die Stadt Mönchengladbach führt eine energetische Sanierung des Schulgebäudes der Gesamtschule Volksgartenstraße, Volksgartenstraße 71-75 in Mönchengladbach durch. Darüber hinaus wird das Gebäude brandschutztechnisch ertüchtigt und die Barrierefreiheit der Schule verbessert. Der überwiegende Teil der technischen Anlagen wird erneuert. Die Sanierung findet im laufenden Schulbetrieb statt. Im ersten Bauabschnitt werden an drei Bauteilen Stahlaußenfluchttreppen hergestellt. Hierfür sind bauliche Anpassungen an der Fassade erforderlich, insbesondere die Herstellung neuer Fluchttüröffnungen. Im Zuge dessen werden in den betroffenen Bereichen Rohbauarbeiten und die Erstellung von Fundamenten notwendig, um die konstruktiven Voraussetzungen für den Anschluss der Stahlfluchttreppen sicherzustellen.

Interný identifikátor: GMMG-2026-036

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45000000 Stavebné práce

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45223220 Škrupinové konštrukcie

5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Volksgartenstraße 71-75

Mesto: Mönchengladbach

PSČ: 41065

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Mönchengladbach, Kreisfreie Stadt (DEA15)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 13/07/2026

Dátum konca trvania: 31/08/2026

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:

Zatiaľ nie je známa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

Informácie o predchádzajúcich oznámeniach:

Identifikátor predchádzajúceho oznámenia: f6ca9497-e91f-4eee-accb-a16b1df8fb39-01

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Priemerný ročný počet pracovníkov

Popis výberového kritéria: Unterlagen, die auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen sind: -

Erklärung zur Zahl der in den letzten 3 Jahren jahresdurchschnittlich beschäftigten

Arbeitskräfte, gegliedert nach Lohngruppen, mit extra ausgewiesenem Leitungspersonal

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Unterlagen, die auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen sind -

rechtskräftig bestätigter Insolvenzplan (falls eine Erklärung über das Vorliegen eines solchen

Insolvenzplanes angegeben wurde) - Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen

Sozialkasse, falls das Unternehmen beitragspflichtig ist - Unbedenklichkeitsbescheinigung des

Finanzamtes bzw. Bescheinigung in Steuersachen, falls das Finanzamt eine solche

Bescheinigung ausstellt -Freistellungsbescheinigung nach § 48b Einkommensteuergesetz -

Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen

Versicherungsträgers mit Angabe der Lohnsummen

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri

Popis výberového kritéria: Unterlagen, die auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen sind -

Gewerbeanmeldung, Handelsregistrauszug und Eintragung in der Handwerksrolle

(Handwerkskarte) bzw. bei der Industrie- und Handelskammer Unterlagen, die mit dem

Angebot abzugeben sind: - Angabe der PQ-Nummer im Angebotsschreiben oder Formblatt

Eigenerklärung zur Eignung oder Einheitliche Europäische Eigenerklärung

Kritérium: Referencie na špecifikované práce

Popis výberového kritéria: Unterlagen, die auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen sind -

Referenznachweise mit den im Formblatt Eigenerklärung zur Eignung genannten Angaben

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Preis

Opis: Preis

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 100

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina
Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 01/06/2026 23:59:59 (UTC+02:00)
východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas
Adresa súťažných podkladov: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYD0DU5L/documents>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: Die Kommunikation während des Verfahrens erfolgt lediglich über die Kommunikationsfunktion des Vergabemarktplatzes. Anfragen die per Mail oder per Telefon eingehen werden nicht beantwortet.

URL: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYD0DU5L>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYD0DU5L>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 09/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 60 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Die Kommunikation und auch Angebotsabgabe werden ausschließlich über den Vergabemarktplatz geführt. Eine Unterschrift ist wegen der vereinbarten "Textform" nicht erforderlich, wohl aber Erkennbarkeit des Absenders. Das bedeutet, dass Anfragen und Angebote, die schriftlich, per Fax, telefonisch oder mittels eMail erfolgen, zurück gewiesen werden. Alle geforderten Unterlagen sind dem eingereichten Angebot beizufügen.

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 09/06/2026 10:01:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: Angebotsabgabe elektronisch über die Vergabeplattform <https://www.vmp-rheinland.de>
Eröffnung durch Stadt Mönchengladbach, Fachbereich Recht, zentrale Vergabestelle Madrider Straße 1, 41050 Mönchengladbach

Doplňujúce informácie: Bieter oder deren Bevollmächtigte sind zur Angebotseröffnung nicht zugelassen.

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Unterlagen, die mit dem Angebot abzugeben sind: -
Eigenerklärung "Wir haben nichts mit Russland zu tun"

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

5.1.16. **Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer Westfalen

Informácie o lehotách na preskúmanie: 10 Tage nach Absendung der Information, das das Angebot nicht berücksichtigt werden soll; ferner Antrag unzulässig 15 Tage nach Eingang der Mitteilung der Nichtabhilfe einer Rüge

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Stadt Mönchengladbach

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Vergabekammer Westfalen

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Stadt Mönchengladbach

8. Organizácie

8.1. **ORG-0001**

Úradný názov: Stadt Mönchengladbach

Registračné číslo: 05116-31001-78

Poštová adresa: Rathausplatz 1

Mesto: Mönchengladbach

PSČ: 41061

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Mönchengladbach, Kreisfreie Stadt (DEA15)

Krajina: Nemecko

E-mail: vergaben@moenchengladbach.de

Telefón: +49 2161-250

Internetová adresa: <http://www.moenchengladbach.de>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

8.1. **ORG-0002**

Úradný názov: Vergabekammer Westfalen

Registračné číslo: 05515-03004-07

Poštová adresa: Albrecht-Thaer-Straße 9

Mesto: Münster

PSČ: 48147

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Krajina: Nemecko

E-mail: vergabekammer@brms.nrw.de

Telefón: +49 251-411-0

Fax: +49 251-411-2165

Internetová adresa: <https://www.bezreg-muenster.de/themen/wirtschaft-kultur-und-kommunales/vergabekammer-westfalen>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

8.1. **ORG-0003**

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefón: +49228996100

Roly tejto organizácie:

TED eSender

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: df2d422c-aaa8-497f-a76a-09df2f2747b8 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 19/05/2026 12:08:27 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 343144-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 96/2026

Dátum uverejnenia: 20/05/2026